

## INDICE CRONOLOGICO

### PARTE SECONDA

#### ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Decreto 23 aprile 2018, n. 252.

Concessione, per la durata di anni trenta, alla Società LAMPOGAS S.r.l., di derivazione d'acqua dal pozzo esistente ed ubicato sul terreno censito al foglio 3, map-pale 470, del N.C.T. del Comune di ISSOGNE, ad uso antincendio.

pag. 3330

Decreto 27 luglio 2018, n. 417.

Concessione, in via precaria e temporanea, alla Società Compagnia Valdostana delle Acque S.p.A. di derivazio-ne d'acqua dal torrente Planaval, nel Comune di AR-VIER, ad uso idroelettrico, a variante di quanto già assentito alla medesima Società con decreto del Presidente della Regione n. 251 in data 5 aprile 1979.

pag. 3331

Decreto 27 luglio 2018, n. 418.

Nulla-osta alla variazione di titolarità e riconoscimento della Società IDROELETTRICA CERVINO S.r.l., con sede a COURMAYEUR, quale nuovo soggetto titolare della concessione di derivazione d'acqua, ad uso idroelettrico, dal torrente Marmore, in località Maën del Comune di VALTOURNENCHE, originariamente assentita alla Società EAUX VALDOTAINES S.r.l., con sede a COURMAYEUR, con decreto del Presidente della Re-gione n. 490 in data 18 dicembre 2012.

pag. 3332

Decreto 2 agosto 2018, n. 422.

Revoca della subconcessione di derivazione d'acqua dal drenaggio della galleria autostradale, in località Bois de l'Isla, in Comune di COURMAYEUR, ad uso irriguo e idroelettrico, rilasciata al Consorzio di Miglioramento Fondiario DOLONNE-VAL VÉNY con decreto del Pre-sidente della Regione n. 265 del 18 giugno 2007.

pag. 3333

## INDEX CHRONOLOGIQUE

### DEUXIÈME PARTIE

#### ACTES DU PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Arrêté n° 252 du 23 avril 2018,

accordant, pour trente ans, à *Lampogas srl* l'autorisa-tion, par concession, de dérivation des eaux du puits situé sur le terrain inscrit à la feuille 3, parcelle 470, du nouveau cadastre des terrains de la Commune d'IS-SOGNE, pour la lutte contre les incendies.

page 3330

Arrêté n° 417 du 27 juillet 2018,

accordant à *Compagnia Valdostana delle Acque SpA* l'autorisation, par concession, de dérivation des eaux du Planaval, dans la Commune d'ARVIER, à usage hydroélectrique, à titre précaire et temporaire et modifiant l'autorisation accordée par l'arrêté du président du Gouvernement régional n° 251 du 5 avril 1979.

page 3331

Arrêté n° 418 du 27 juillet 2018,

autorisant le changement du titulaire de l'autorisation, par concession, de dérivation des eaux du Marmore, à Maën, dans la Commune de VALTOURNENCHE, accordée à *Eaux valdotaines srl* de COURMAYEUR par l'arrêté du président de la Région n° 490 du 18 dé-cembre 2012, et reconnaissant *Idroelettrica Cervino srl* de COURMAYEUR en tant que nouvelle titulaire de ladite autorisation.

page 3332

Arrêté n° 422 du 2 août 2018,

portant retrait de l'autorisation, par sous-concession, de dérivation des eaux de drainage du tunnel autoroutier, à Bois de l'Isla, dans la Commune de COURMAYEUR, à usage d'irrigation et hydroélectrique, accordée au Consortium d'amélioration foncière « Dolonne – Val Vény » par l'arrêté du président de la Région n° 265 du 18 juin 2007.

page 3333

Decreto 2 agosto 2018, n. 425.

Concessione, per la durata di anni trenta, al Comune di AYAS, di derivazione d'acqua dalle sorgenti ubicate in località Betaforca, ad uso potabile, per il potenziamento dell'acquedotto a servizio dell'abitato di Résy, ad uso idroelettrico, per l'alimentazione del sistema di debatterizzazione e ad uso antincendio.

pag. 3333

Decreto 2 agosto 2018, n. 426.

Concessione, per la durata di anni trenta, al Comune di ISSIME di derivazione d'acqua dalle sorgenti denominate Vlückji e Fontaineclaire ubicate nel Comune medesimo, ad uso potabile, a servizio dell'acquedotto comunale ed intercomunale Issime – Pont-Saint-Martin.

pag. 3335

Arrêté n° 437 du 10 août 2018,

portant dépôt à la maison communale de VALTOURNENCHE de la documentation relative au nouveau périmètre du territoire du consortium d'amélioration foncière « Lotz et Pessey » dont le siège est situé dans cette Commune. Décret du Roi n° 215 du 13 février 1933.

page 3335

Arrêté n° 451 du 17 août 2018,

portant coupes culturales et phytosanitaire, à la suite des événements naturels (vent e neige) qui se sont déroulés pendant l'hiver 2017/2018, sur des terrains appartenant à des particuliers au lieu-dit « Fontaine Froide », dans la Commune de SAINT-MARCEL.

page 3336

Arrêté n° 452 du 21 août 2018,

portant approbation des dénominations officielles des villages, des hameaux et des autres localités de la Commune de BRUSSON, aux termes du premier alinéa de l'art. 1<sup>er</sup> bis de la loi régionale n° 61 du 9 décembre 1976.

page 3337

Decreto 24 agosto 2018, n. 458.

Costituzione del Collegio dei Revisori dei Conti dell'Azienda regionale per l'edilizia residenziale, - *Agence régionale pour le logement* - di cui all'art. 10 della legge regionale 9 settembre 1999, n. 30 «Istituzione della Azienda regionale per l'edilizia residenziale - *Agence régionale pour le logement*».

pag. 3340

Arrêté n° 425 du 2 août 2018,

accordant, pour trente ans, à la Commune d'AYAS l'autorisation, par sous-concession, de dérivation des eaux des sources situées à Betaforca pour le renforcement du réseau de distribution d'eau potable du hameau de Résy, pour la production d'énergie hydroélectrique, pour l'alimentation du système de débactérisation et pour la lutte contre les incendies.

page 3333

Arrêté n° 426 du 2 août 2018,

accordant pour trente ans à la Commune d'ISSIME l'autorisation, par concession, de dérivation des eaux des sources Vlückji et Fontaineclaire, situées sur le territoire de ladite Commune, pour l'alimentation des réseaux communal et intercommunal de distribution d'eau potable Issime – Pont-Saint-Martin.

page 3335

Decreto 10 agosto 2018, n. 437.

Deposito, presso il municipio del Comune di VALTOURNENCHE, della documentazione relativa alla nuova perimetrazione del territorio del Consorzio di Miglioramento Fondiario «Lotz et Pessey», con sede nel suddetto Comune, ai sensi del regio decreto 13 febbraio 1933, n. 215.

pag. 3335

Decreto 17 agosto 2018, n. 451.

Tagli colturali e fitosanitari, a seguito degli fenomeni atmosferici (vento e neve) verificatisi nell'inverno 2017/2018, su terreni di proprietà privata situati a Fontaine-Froide, nel Comune di SAINT-MARCEL.

pag. 3336

Decreto 21 agosto 2018, n. 452.

Approvazione della denominazione ufficiale dei villaggi, delle frazioni e di ogni altra località del Comune di BRUSSON, ai sensi dell'art. 1 bis, comma 1, della legge regionale 9 dicembre 1976, n. 61.

pag. 3337

Arrêté n° 458 du 24 août 2018,

portant constitution du Conseil des commissaires aux comptes de l'Agence régionale pour le logement – *Azienda regionale per l'edilizia residenziale* visé à l'art. 10 de la loi régionale n° 30 du 9 septembre 1999 portant institution de l'Agence régionale pour le logement – *Azienda regionale per l'edilizia residenziale*.

page 3340

Decreto 24 agosto 2018, n. 459.

Costituzione del Consiglio di amministrazione dell'Azienda regionale per l'edilizia residenziale, - *Agence régionale pour le logement* - di cui all'art. 7 della legge regionale 9 settembre 1999, n. 30 «Istituzione della Azienda regionale per l'edilizia residenziale - *Agence régionale pour le logement*».

pag. 3341

Decreto 31 agosto 2018, n. 465.

Convocazione comizi per il rinnovo del Consiglio comunale di GABY.

pag. 3342

**ATTI  
DEGLI ASSESSORI REGIONALI**

**ASSESSORATO  
ISTRUZIONE E CULTURA**

Decreto di ratifica dell'interesse culturale 22 agosto 2018, prot. 6028/BC/VINC, relativo all'immobile denominato "Tour de Conoz", sito in loc. Conoz, nel Comune di CHÂTILLON.

pag. 3343

**ATTI  
DEI DIRIGENTI REGIONALI**

**ASSESSORATO  
FINANZE, ATTIVITÀ PRODUTTIVE,  
ARTIGIANATO E POLITICHE DEL LAVORO**

Decreto 14 agosto 2018, n. 378.

Pronuncia di asservimento a favore della Società "PETIT HOTEL SNC" di Cavagnet I. e Gaiani M.L., con sede in COGNE (AO), dei terreni siti nel Comune di COGNE necessari per un intervento di sostituzione di un tratto della condotta forzata esistente a servizio dell'impianto idroelettrico con derivazione della vasca di carico esistente in Loc. Pian della Crétetaz e centrale di produzione in Loc. Capoluogo nel Comune di COGNE, a valle della Frazione di Gimillan, e contestuale determinazione dell'indennità di asservimento, ai sensi della L.R. n. 11 in data 2 luglio 2004.

pag. 3345

**ASSESSORATO  
SANITÀ, SALUTE, POLITICHE SOCIALI  
E FORMAZIONE**

Provvedimento dirigenziale 25 luglio 2018, n. 4044.

Arrêté n° 459 du 24 août 2018,

portant constitution du Conseil d'administration de l'Agence régionale pour le logement – *Azienda regionale pour l'edilizia résidentielle* visé à l'art. 7 de la loi régionale n° 30 du 9 septembre 1999 portant institution de l'Agence régionale pour le logement – *Azienda regionale pour l'edilizia résidentielle*.

page 3341

Arrêté n° 465 du 31 août 2018,

portant convocation des électeurs pour le renouvellement du Conseil communal de GABY.

page 3342

**ACTES  
DES ASSESSEURS RÉGIONAUX**

**ASSESSORAT  
DE L'ÉDUCATION ET DE LA CULTURE**

Arrêté du 22 août 2018, réf. n° 6028/BC/VINC, portant reconnaissance de l'intérêt culturel de l'immeuble dénommé « Tour de Conoz », situé à Conoz, dans la Commune de CHÂTILLON.

page 3343

**ACTES  
DES DIRIGEANTS DE LA RÉGION**

**ASSESSORAT  
DES FINANCES, DES ACTIVITÉS  
PRODUCTIVES, DE L'ARTISANAT  
ET DES POLITIQUES DU TRAVAIL**

Acte n° 378 du 14 août 2018,

portant constitution d'une servitude au profit de *Petit Hôtel snc di Cavagnet I. e Gaiani M. L. de COGNE* sur les biens immeubles situés dans la Commune de COGNE et nécessaires au remplacement d'un tronçon de la conduite forcée de la centrale hydroélectrique allant de la chambre de mise en charge du Pian de la Crétetaz à la centrale hydroélectrique située au chef-lieu, en aval de Gimillian, dans ladite Commune, et fixation des indemnités de servitude y afférentes, aux termes de la loi régionale n° 11 du 2 juillet 2004.

page 3345

**ASSESSORAT  
DE LA SANTÉ, DU BIEN-ÊTRE, DES POLITIQUES  
SOCIALES ET DE LA FORMATION**

Acte du dirigeant n° 4044 du 25 juillet 2018,

Cancellazione dal registro regionale delle organizzazioni di volontariato e delle associazioni di promozione sociale, ai sensi della legge regionale 22 luglio 2005, n. 16, delle organizzazioni di volontariato "Banco di Solidarietà Sanitaria Valle d'Aosta Onlus" di DONNAS, "Associazione Scelte Giovani" di SAINT-PIERRE e "Osservatorio Nazionale sull'Amianto Onlus – Comitato regionale Valle d'Aosta" di AOSTA.

pag. 3350

**DELIBERAZIONI  
DELLA GIUNTA  
E DEL CONSIGLIO REGIONALE**  
**GIUNTA REGIONALE**

Deliberazione 10 agosto 2018 n. 983.

Autorizzazione, ai sensi della DGR 1108/2016, all'Unité des Communes valdôtaines Mont-Rose alla trasformazione di n. 6 posti di garderie in n. 3 posti di asilo-nido. Rideterminazione dei posti di asilo-nido e garderie, nella Struttura, già autorizzata con DGR 952/2016, adibita ad attività socio-educativa, sita in Comune di HÔNE. Revoca della deliberazione della Giunta regionale n. 952 in data 15 luglio 2016.

pag. 3350

**ATTI  
EMANATI  
DA ALTRE AMMINISTRAZIONI**

Comune di LILLIANES. Decreto 21 agosto 2018, n. 3.

Esproprio per l'acquisizione dei terreni utilizzati per lavori di realizzazione di un nuovo parcheggio comunale e zona R.S.U. nel quadro dei lavori di allargamento del ponte 6+300 della S.R. n. 44 in Comune di LILLIANES.

pag. 3353

**PARTE TERZA**

**BANDI E AVVISI DI CONCORSI**

Regione Autonoma Valle d'Aosta. Presidenza della Regione.

Estratto del bando di concorso pubblico, per esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di un funzionario (Cat. D) nel profilo di geologo da assegnare all'organico della Giunta regionale.

pag. 3355

portant radiation des associations *Banco di Solidarietà Sanitaria Valle d'Aosta Onlus*, *Associazione Scelte Giovani* de SAINT-PIERRE et *Osservatorio Nazionale sull'Amianto Onlus – Comitato regionale Valle d'Aosta* d'AOSTE du Registre régional des organisations de bénévolat et des associations de promotion sociale, aux termes de la loi régionale n° 16 du 22 juillet 2005.

page 3350

**DÉLIBÉRATIONS  
DU GOUVERNEMENT  
ET DU CONSEIL RÉGIONAL**  
**GOUVERNEMENT RÉGIONAL**

Délibération n° 983 du 10 août 2018,

portant autorisation à l'Unité des Communes valdôtaines Mont-Rose à l'effet de transformer six places de garderie en trois places de crèche dans la structure socio-éducative située dans la Commune de HÔNE, autorisée au sens de la délibération du Gouvernement régional n° 952 du 15 juillet 2016, détermination des places de crèche et de garderie disponibles dans ladite structure et retrait de ladite délibération.

page 3350

**ACTES  
ÉMANANT  
DES AUTRES ADMINISTRATIONS**

Commune de LILLIANES. Acte n° 3 du 21 août 2018,

portant expropriation des biens immeubles nécessaires aux travaux de réalisation d'un nouveau parc de stationnement communal et d'une aire de collecte des déchets urbains dans le cadre des travaux d'élargissement du pont de la RR n° 44 de la Vallée du Lys situé au PK 6+300.

page 3353

**TROISIÈME PARTIE**

**AVIS DE CONCOURS**

Région autonome Vallée d'Aoste. Présidence de la Région.

Extrait de l'avis de concours externe, sur épreuves, en vue du recrutement, sous contrat à durée indéterminée, d'un géologue (catégorie D – cadre), dans le cadre de l'organigramme du Gouvernement régional.

page 3355